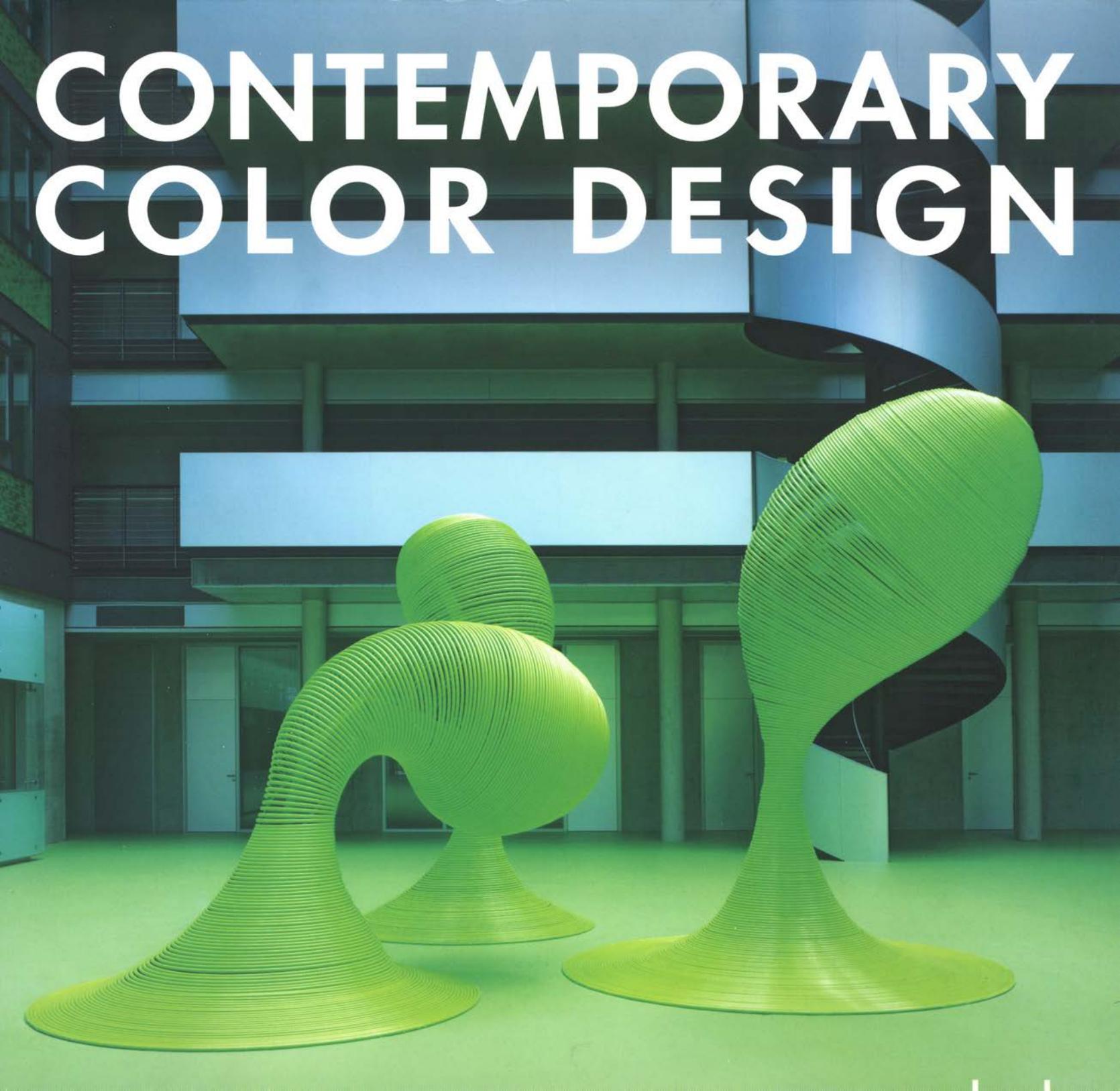


CONTEMPORARY COLOR DESIGN



LÖHMANN'S ARCHITECTURE · URBAN
+ INDUSTRIAL DESIGN | AMSTERDAM, NETHERLANDS

Website	www.loehmann.nl
Project	Heerema Marine Contractor
Location	Leiden, Netherlands
Year of Completion	2006
Building Materials	Space-defining surfaces: light materials that have a silvery shine such as aluminum, high-grade steel, glass concrete. Special function zones: matte, tactile materials such as 1-inch thick woven wool, wood, leather and rubber. Reception: polyester concrete. Walls, built-in closets, and ceilings in the conference area: anodized aluminum. Conference tables: highly polished, lacquered table tops in light gray; supporting frame of high-grade steel
Color Specifications	Floors in general: concrete with blue, green, and black color pigments. Special function zones: bright colors like red wool and leather for the waiting island; bright orange for the company name on the glass wall of the conference area; red, orange, and yellow chair covers
Photo Credits	Jannes Linders, Rotterdam





A more subtle but still powerful use of color is inside the office building. Together with the aluminum ceiling, concrete that has been stained green-blue is the backbone of the building and marks the areas that serve informal communication. Bright colors are employed in an accentuated way by Löhmann's Architecture in rooms with special functions. For example, they gave the fitness room a green rubber floor—with the same material for the counter—and the entrance hall is furnished with deep-red leather armchairs. The conference center assumes the most important representation function: The large letters of the company name decorate the dividing walls in the color of the logo: orange in color-coordination with the furnishings.

Ein zurückhaltender, aber trotzdem kraftvoller Farbeinsatz findet sich in dem Bürogebäude. Grün-blau gefärbter Beton bildet zusammen mit der Aluminiumdecke das Rückrat des Gebäudes und markiert die Flächen, die zur informellen Kommunikation dienen. Kräftige Farben setzen Löhmann's Architecture in Räumen mit besonderen Funktionen akzentuiert ein. So versehen sie den Fitnessraum mit grünem Gummifußboden – im gleichen Material die Theke – und die Eingangshalle ist mit tiefroten Ledersesseln möbliert. Das Konferenzzentrum übernimmt die wichtigste Repräsentationsfunktion: Die großen Buchstaben des Firmennamens schmücken die Trennwände in der Farbe des Logos: Orange, in Farb-Abstimmung mit der Möblierung.

En este edificio de oficinas encontramos un uso de colores medido, pero a la vez enérgico. El hormigón en azul y verde, junto a los techos de aluminio, conforman la columna vertebral del edificio y marcan los espacios destinados a la comunicación informal. Los colores más fuertes acentúan la arquitectura de Löhmann en los espacios con funciones específicas. Por ejemplo, el gimnasio dispone de un piso de goma verde – el mostrador es del mismo material –; el vestíbulo se ha amueblado con sillones de cuero en un rojo intenso. La sala de conferencias desempeña la principal función representativa: las letras de gran tamaño que componen el nombre de la empresa decoran el tabique divisorio con los colores del logotipo: naranja en consonancia con los colores del mobiliario.

L'utilisation des couleurs est plus subtile mais toujours puissante à l'intérieur de l'immeuble de bureaux. Avec le plafond en aluminium, le béton coloré en vert-bleu sert d'ossature centrale au bâtiment et indique les zones qui permettent la communication informelle. Les couleurs vives sont utilisées de manière appuyée par Löhmann's Architecture dans les pièces ayant des fonctions spéciales. Par exemple, ils ont doté la salle de fitness d'un sol en caoutchouc vert – avec le même matériau pour le comptoir – et le hall d'entrée est meublé de fauteuils en cuir rouge profond. Le centre de conférence joue la fonction représentative la plus importante : les larges lettres du nom de l'entreprise décorent les murs de séparations dans la couleur du logo, orange, en coordination de couleur avec les meubles.

Nell'edificio adibito agli uffici si trova un utilizzo di colore più discreto, ma comunque energico. Del cemento colorato verde-blu costituisce insieme al soffitto in alluminio lo schienale per l'edificio e segna le aree che servono a una comunicazione informale. La Löhmann's Architecture ha utilizzato in modo accentuato dei colori forti nelle stanze con funzioni particolari. Così la zona fitness è stata attrezzata con un pavimento in gomma verde – il bancone è dello stesso materiale – e la sala d'ingresso è stata arredata con sedie in pelle rosso forte. Il centro conferenza è stato incaricato della funzione rappresentativa più importante: le grandi lettere del nome della ditta decorano le pareti divisorie nel colore del logo: arancione, in armonia con i colori della mobilia.





